

**F-Issy-les-Moulineaux: Contract administration services**

OJ S 85/2013 02/05/2013

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Audiovisuel extérieur de la France

Postal address: 62 rue Camille Desmoulins

Town: Issy-les-Moulineaux

Postal code: 92130

Country: France

Contact person: ftp://ftpbur.france24.com – login: DC\_Prospect – mot de passe: DC\_Prosp13/

Mailto: DC\_Prospect@france24.com ou shuvelin@france24.com

For the attention of: Sandrine Huvelin

E-mail: [shuvelin@france24.com](mailto:shuvelin@france24.com)

Telephone: +33 184227429

**Internet address(es):**General address of the contracting authority: <http://www.aefmonde.com/>**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Audiovisuel extérieur de la France

Postal address: 62 rue Camille Desmoulins

Town: Issy-les-Moulineaux

Postal code: 92130

Country: France

Contact person: Service juridique

For the attention of: Sandrine Huvelin

E-mail: [shuvelin@france24.com](mailto:shuvelin@france24.com)/ [DC\\_Prospect@france24.com](mailto:DC_Prospect@france24.com)

Telephone: +33 184227429

Internet address: <http://www.aefmonde.com/>**I.2. Type of the contracting authority**

Other: Société privée financée par l'État

**I.3. Main activity**

Other: Audiovisuel

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Marché relatif à des prestations de prospection de nouveaux clients.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 11: Management consulting services [6] and related services

Main site or place of performance: Sur les sites déterminés par le prestataire.

NUTS code

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

**II.1.4. Information about framework agreement**

**II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Le marché a pour objet de mettre en place des prestations de prospections de nouveaux clients pour la distribution des chaînes de télévision France 24 (Français, Anglais, Arabe). Le dialogue compétitif mis en place doit permettre à l'AEF de définir avec les candidats retenus ses besoins quant aux améliorations, suggestions ou procédures à mettre en place pour perfectionner l'efficacité et la productivité de sa prospection commerciale de nouveaux clients.

**II.1.6. CPV code(s)**

79994000 Contract administration services

**II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

**II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2. Scope of the procurement**

**II.2.1. Total quantity or scope**

**II.2.2. Information about options**

Options: no

**II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 2

In the case of renewable supplies or service contracts, estimated timeframe for subsequent contracts:

in months: 12 (from the award of the contract)

**II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Duration in months: 12 (from the award of the contract)

**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

**III.1. Conditions related to the contract**

### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Financement assurée par les ressources propres du pouvoir adjudicateur.

### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Groupement solidaire.

### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

## **III.2. Conditions for participation**

### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: 1° Le justificatif de son inscription au Registre du commerce et des sociétés (RCS) ou de la profession (extrait K-bis datant de moins de 3 mois) ou équivalent ;

2° Les documents relatifs aux pouvoirs de la personne habilitée pour engager la société si la personne signataire n'est pas le représentant légal de la société ;

3° L'attestation sur l'honneur du candidat ou de chaque entreprise membre du groupement dûment datée et signée, attestant qu'ils n'entrent dans aucun des cas mentionnés ci-dessous et issus de l'article 8 de l'Ordonnance n°2005-649 du 6 juin 2005;

4° La copie du ou des jugements prononcés s'ils sont en redressement judiciaire ou toutes mesures d'effet équivalent.

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: 5° Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les services auxquels se réfère le marché, réalisés au cours des 3 derniers exercices disponibles ;

6° Le cas échéant, déclaration indiquant la part de marché que le prestataire a éventuellement l'intention de sous-traiter ;

7° La preuve d'une assurance pour les risques professionnels ;

8° Les bilans ou extraits de bilans, concernant les trois dernières années, des opérateurs économiques pour lesquels l'établissement des bilans est obligatoire en vertu de la loi ou alors une déclaration appropriée de banques (forme laissée à la discrétion de l'établissement de crédit).

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

9° La présentation d'une liste des principaux services exécutés par le candidat dans le domaine du marché (en précisant pour chaque service exécuté le nombre d'effectifs de type Contrat à durée indéterminée (CDI) affectés auxdits services) et, le cas échéant, de son (ses) sous-traitant(s) au cours des 3 dernières années indiquant notamment le destinataire public ou privé, le montant et la durée de la Prestation (les prestations de services sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration du candidat. Cette liste a vocation à attester de l'expérience, de l'expertise et de la capacité technique du candidat et, le cas échéant, de son (ses) sous-traitant(s) ;

10° Indication des titres d'études et professionnels de l'opérateur et/ou des cadres de l'entreprise, et notamment des responsables de prestation de services de même nature que

celle du présent marché ;

11° Déclaration indiquant l'effectif total du candidat et l'importance du personnel d'encadrement et, le cas échéant, de son (ses) sous-traitant(s) ;

12° Une description de l'équipement technique et des mesures employées par l'opérateur économique pour s'assurer de la qualité et des moyens d'étude et de recherche de son entreprise ;

13° Des éventuels certificats de qualification professionnelle (facultatif) ;

14° Des éventuels certificats établis par des services chargés du contrôle de la qualité et habilités à attester de la conformité des fournitures ou des services à des spécifications ou des normes. Le pouvoir adjudicateur acceptera toutefois d'autres preuves de mesures équivalentes de garantie de la qualité produites par les prestataires de services, si ceux-ci n'ont pas accès à ces certificats ou n'ont aucune possibilité de les obtenir dans les délais fixés (facultatif) ;

15° Tous les documents complémentaires que le candidat jugera utile (facultatif).

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

##### **III.3.1. Information about a particular profession**

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

##### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

competitive dialogue

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged number of candidates: 3

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated no

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

### **IV.3. Administrative information**

#### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

#### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

**IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 10.5.2013 - 20:00  
Payable documents: no

**IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

24.5.2013 - 16:00

**IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

29.5.2013

**IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French.

**IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

**IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**VI.3. Additional information**

Les documents constituant le DCE à savoir le règlement de la consultation et le programme fonctionnel sont disponibles sous la forme électronique sur le site ftp suivant:

Nom du serveur: FTP: ftpbur.france24.com

Login:DC\_Prospect

Mot de passe:DC\_Prosp13

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: TGI de Nanterre

Postal address: 179-181 avenue Joliot Curie

Town: Nanterre

Postal code: 92 200

Country: France

Telephone: +33 140971010

Fax: +33 147243161

Internet address: <http://www.ca-versailles.justice.fr>

**VI.4.2. Review procedure**

**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: TGI de Nanterre

Postal address: 179-181 avenue Joliot Curie

Town: Nanterre  
Postal code: 92 200  
Country: France  
Telephone: +33 140971010  
Fax: +33 147243161  
Internet address: <http://www.ca-versailles.justice.fr>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

26.4.2013